

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 6 (1930)  
**Heft:** 41

## Titelseiten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Zürcher Illustrierte

EINZEL  
PREIS 35

Druck und Verlag:  
Conzett & Huber, Zürich  
Morgartenstraße 29

Erscheint freitags VI. Jahrgang  
Abonnementspreise: Vierteljährlich Fr. 3.30;  
halbjährlich Fr. 6.30; jährlich Fr. 12.— + Post-  
schein- und Girokonto: Zürich VIII 3790 +  
Telephon-Anschluss: 51.790 und 51.791  
Telegramm-Adresse: ConzettHuber, Zürich  
Alleinige Anzeigenannahme durch die An-  
zeigengesellschaft der Unternehmungen Rudolf  
Mosse, Zürich, Basel, Bern und Agenturen +  
Anzeigenpreise: 60 Cts. pro Millimeterzeit



## «ZYKLON»

«Zyklon» ist bisher nie geritten worden. Unser Bild zeigt den Cowboy Frank Starpe während der kurzen Sekunden, da er sich bei den Wettspielen eines kanadischen Cowboy-Festes im Sattel halten kann. Weitere Bilder und Artikel in dieser Nummer!

Photo Oliver



**Er dankt seinen Gratulanten.** König Christian von Dänemark ist 60 Jahre alt geworden. Auch an seinem Geburtstag ist der tägliche Morgenritt nicht ausgefallen und die Kopenhagener, die zu der Zeit auch gerade unterwegs waren, hatten Gelegenheit, die königliche Hand zum Glückwunsche zu drücken



Links nebenstehend:  
**Der tapfere Sechzehnjährige**  
Marcel Rianal, 16jährig, ist Schiffsjunge auf einem Thunfischer. Sein Schiff geriet kürzlich in einen gewaltigen Sturm. Die Kommandobrücke wurde weggerissen, zwei Mann von fünfen fielen über Bord. Der Junge klammerte sich ans verlassene Steuerrad, hielt sich dort während 24 Stunden inmitten eines tobenden Orkans fest und rettete das Schiff. Der Minister der Handelsmarine verlieh ihm trotz seiner Jugend den Orden eines «Chevalier du mérite maritime»



**Das Alte stürzt**  
Im alten Städtchen Werdenberg bei Buchs gibt es Stücke der alten Stadtmauer, die bei spätern Bauten als Untermauerung benützt wurden. Ein solches Stadtmauerstück ist nun neulich eingestürzt. Das Haus, das auf ihm ruhte, blieb glücklicherweise trotzdem stehen und seine Insassen kamen heil davon  
Phot. Meili



**Es bäumt sich**  
Ein sozusagen scheu gewordenes Motorrad, das bei einer Steilkonkurrenz in Kalifornien kürzlich auf diese Weise kurz vor dem Ziel den Fahrer zum Sturze brachte

Bild rechts:  
**G. Peterhans-Bianzono**  
langjähriger Telephonchef in Winterthur, der sich um die Verkehrswidmung des Einzugsgebietes um Winterthur große Verdienste erworben hat und am künstlerischen Leben Winterthurs und im historisch-antiquarischen Verein sich rege beteiligte, starb im Alter von 70 Jahren



Bild links:  
**Dr. Viktor Sonderegger**  
mehrfähriger verdienter Sekretär der Schweizerischen vaterländischen Vereinigung und seit 1924 Redaktor des «Brügger Tagblatt», ein warmer Verfechter der bürgerlichen Einigung in der Politik, starb im Alter von erst 37 Jahren an den Folgen einer Blutvergiftung

Bild rechts:  
**Der amerikanische Kupferkönig Daniel Guggenheim gestorben**  
Der Vater dieses außergewöhnlichen Mannes wanderte ungefähr um die Mitte des vorigen Jahrhunderts aus der Schweiz aus. Die Vorfahren säßen seit Jahrhunderten in Lengnau (Aargau). Das hinterlassene Vermögen des Toten mag 500 Millionen Dollar betragen



Bild links:  
**Generalfeldmarschall Prinz Leopold von Bayern gestorben**  
Er war 84 Jahre alt, war der Schwiegersohn des alten Kaisers Franz Joseph und hat im Weltkrieg nach Hindenburg den Oberbefehl an der russischen Front innegehabt